



# Win32 多线程程序设计

Multithreading Applications in Win32



*The  
Complete  
Guide to  
Threads*

线程  
完全手册

Jim Beveridge & Robert Wiener 著  
侯捷译

CD-ROM  
内含书中所有  
范例程序的源  
代码和可执行  
文件，包括可  
以在Internet  
WinSock 上  
执行的范例。



# **Win32 多线程程序设计**

## **线程完全手册**

**Multithreading Applications in Win32**

**The Complete Guide to Threads**

Jim Beveridge & Robert Wiener 著

侯 捷 译

## **Win32 多线程程序设计**

Multithreading Applications in Win32

Jim Beveridge & Robert Wiener

Copyright © 1997 by Addison Wesley Longman, Inc.

Simplified Chinese Copyright 2002 by Huazhong Science and Technology University Press and Pearson Education North Asia Limited.

All rights Reserved.

Published by arrangement with Pearson Education North Asia Limited, a Pearson Education Company.

**版权所有, 翻印必究。**

**本书封面贴有华中科技大学出版社(原华中理工大学出版社)激光防伪标签, 封底贴有“Pearson Education”激光防伪标签, 无标签者不得销售。**

### **图书在版编目(CIP)数据**

Win32 多线程程序设计/(美)Jim Beveridge & Robert Wiener 著;侯 捷 译

武汉:华中科技大学出版社,2002 年 1 月

ISBN 7-5609-2638-X

I . W…

II . ①J… ②R… ③侯…

III . 程序设计, Win32

IV . TP311.1

责任编辑:周 笛(<http://www.yeka.com.cn>)

技术编辑:王伟军 王飞

出版发行:华中科技大学出版社 (武昌喻家山 邮编:430074)

录 排:华中科技大学惠友科技文印中心

印 刷:湖北新华印务有限公司

开 本:787×1092 1/16 印 张:30 字 数:450 000

版 次:2002 年 1 月第 1 版 印 次:2002 年 4 月第 2 次印刷

印 数:6 001—12 000 定 价:59.80 元

ISBN 7-5609-2638-X/TP · 456

# 目 录

|  |     |
|--|-----|
| 函数索引 (Function Index) .....              | 封面里 |
| 常见问答集 (Frequently Asked Questions) ..... | vii |

## 第一篇 上路吧, 线程

|                                  |    |
|----------------------------------|----|
| 第 1 章 为什么要“千头万绪” .....           | 3  |
| 一条曲折的路 .....                     | 4  |
| 与线程共枕 .....                      | 7  |
| 为什么最终用户也需要多线程多任务 .....           | 8  |
| Win32 基础 .....                   | 10 |
| Context Switching .....          | 14 |
| Race Conditions (竞争条件) .....     | 16 |
| Atomic Operations (原子操作) .....   | 19 |
| 线程之间如何通讯 .....                   | 22 |
| 好消息与坏消息 .....                    | 22 |
| 第 2 章 线程的第一次接触 .....             | 25 |
| 产生一个线程 .....                     | 26 |
| 使用多个线程的结果 .....                  | 31 |
| 核心对象 (Kernel Objects) .....      | 36 |
| 线程结束代码 (Exit Code) .....         | 40 |
| 结束一个线程 .....                     | 45 |
| 错误处理 .....                       | 48 |
| 后台打印 (Background Printing) ..... | 50 |
| 成功的秘诀 .....                      | 59 |

|  |            |
|--|------------|
| <b>第 3 章 快跑与等待.....</b>                          | <b>61</b>  |
| 看似闲暇却忙碌 (Busy Waiting) .....                     | 62         |
| 性能监视器 (Performance Monitor) .....                | 66         |
| 等待一个线程的结束.....                                   | 72         |
| 叮咚：被激发的对象 (Signaled Objects) .....               | 74         |
| 等待多个对象.....                                      | 77         |
| 在一个 GUI 程序中等待.....                               | 85         |
| 提要.....  | 91         |
| <b>第 4 章 同步控制 (Synchronization) .....</b>        | <b>93</b>  |
| Critical Sections (关键区域、临界区域) .....              | 95         |
| 死锁 (Deadlock) .....                              | 102        |
| 哲学家进餐问题 (The Dining Philosophers) .....          | 103        |
| 互斥器 (Mutexes) .....                              | 107        |
| 信号量 (Semaphores) .....                           | 115        |
| 事件 (Event Objects) .....                         | 120        |
| 从 Worker 线程中显示输出.....                            | 124        |
| Interlocked Variables .....                      | 125        |
| 同步机制摘要.....                                      | 128        |
| <b>第 5 章 不要让线程成为脱缰野马.....</b>                    | <b>131</b> |
| 干净地终止一个线程.....                                   | 132        |
| 线程优先权 (Thread Priority) .....                    | 138        |
| 初始化一个线程.....                                     | 144        |
| 提要.....  | 146        |
| <b>第 6 章 Overlapped I/O, 在你身后变戏法.....</b>        | <b>149</b> |
| Win32 文件操作函数 .....                               | 151        |
| 被激发的 File Handles .....                          | 155        |
| 被激发的 Event 对象 .....                              | 159        |
| 异步过程调用(Asynchronous Procedure Calls, APCs) ..... | 163        |
| 对文件进行 Overlapped I/O 的缺点 .....                   | 171        |
| I/O Completion Ports .....                       | 172        |

|                                  |     |
|----------------------------------|-----|
| 对 Sockets 使用 Overlapped I/O..... | 182 |
| 提要.....                          | 190 |

## 第二篇 多线程程序设计的工具与手法

|  |     |
|--|-----|
| 第 7 章 数据一致性 (Data Consistency) .....           | 195 |
| 认识 volatile 关键字 .....                          | 196 |
| Referential Integrity .....                    | 200 |
| The Readers/Writers Lock .....                 | 205 |
| 我需要锁定吗? .....                                  | 214 |
| Lock Granularity (锁定粒度) .....                  | 215 |
| 提要.....  | 216 |
| 第 8 章 使用 C Run-time Library .....              | 219 |
| 什么是 C Runtime Library 多线程版本 .....              | 220 |
| 选择一个多线程版本的 C Runtime Library.....              | 221 |
| 以 C Runtime Library 启动线程.....                  | 224 |
| 哪一个好: CreateThread()抑或 _beginthreadex()? ..... | 227 |
| 避免 stdio.h .....                               | 237 |
| 一个安全的多线程程序.....                                | 240 |
| 结束进程 (Process) .....                           | 248 |
| 为什么你应该避免 _beginthread().....                   | 248 |
| 提要.....  | 251 |
| 第 9 章 使用 C++ .....                             | 253 |
| 处理有问题的 _beginthreadex()函数原型 .....              | 253 |
| 以一个 C++ 对象启动一个线程 .....                         | 256 |
| 建立比较安全的 Critical Sections .....                | 265 |
| 建立比较安全的 Locks .....                            | 268 |
| 建立可互换 (Interchangeable) 的 locks .....          | 270 |
| 异常情况 (Exceptions) 的处理 .....                    | 274 |
| 提要.....  | 274 |

|  |     |
|--|-----|
| 第 10 章 MFC 中的线程.....                       | 277 |
| 在 MFC 中启动一个 Worker 线程 .....                | 278 |
| 安全地使用 AfxBeginThread()的传回值.....            | 282 |
| 在 MFC 中启动一个 UI 线程 .....                    | 288 |
| 与 MFC 对象共处 .....                           | 293 |
| MFC 的同步控制 .....                            | 296 |
| MFC 对于 MsgWaitForMultipleObjects()的支持..... | 300 |
| 提要.....                                    | 301 |
| 第 11 章 GDI 与窗口管理 .....                     | 303 |
| 线程的消息队列.....                               | 304 |
| 消息如何周游列国.....                              | 306 |
| GUI 效率问题.....                              | 311 |
| 以 Worker 线程完成多线程版 MDI 程序 .....             | 311 |
| 多个上层窗口（Top Level Windows）如何是好？ .....       | 313 |
| 线程之间的通讯.....                               | 314 |
| NT 的影子线程（shadow thread） .....              | 316 |
| 关于“Cancel”对话框 .....                        | 316 |
| 锁住 GDI 对象.....                             | 319 |
| 提要.....                                    | 319 |
| 第 12 章 调试 .....                            | 321 |
| 使用 Windows NT .....                        | 322 |
| 有计划地对付错误.....                              | 322 |
| Bench Testing .....                        | 323 |
| 线程对话框.....                                 | 324 |
| 运转记录（Logging） .....                        | 325 |
| 内存记号（Memory Trails） .....                  | 327 |
| 硬件调试寄存器(Hardware Debug Registers).....     | 328 |
| 科学方法.....                                  | 330 |
| 提要.....                                    | 333 |

|        |  |     |
|--------|--|-----|
| 第 13 章 | 进程之间的通讯 (Interprocess Communication) ..... | 335 |
|        | 以消息队列权充数据转运中心.....                         | 336 |
|        | 使用共享内存 (Shared Memory) .....               | 345 |
|        | 使用指针指向共享内存 (Shared Memory) .....           | 354 |
|        | 较高层次的进程通讯 (IPC) .....                      | 362 |
|        | 提要.....                                    | 364 |
| 第 14 章 | 建造 DLLs .....                              | 367 |
|        | DLL 的通告消息 (Notifications) .....            | 369 |
|        | 通告消息 (Notifications) 的问题.....              | 375 |
|        | DLL 进入点的依序执行 (Serialization) 特性 .....      | 378 |
|        | MFC 中的 DLL 通告消息 (Notifications) .....      | 379 |
|        | 喂食给 Worker 线程.....                         | 380 |
|        | 线程局部存储 (Thread Local Storage, TLS) .....   | 384 |
|        | _declspec(thread) .....                    | 390 |
|        | 数据的一致性.....                                | 392 |
|        | 提要.....                                    | 393 |

### 第三篇 真实世界中的多线程应用程序

|        |                                       |     |
|--------|---------------------------------------|-----|
| 第 15 章 | 规划一个应用程序 .....                        | 397 |
|        | 多线程的理由.....                           | 398 |
|        | 要线程还是要进程? .....                       | 403 |
|        | 多线程程序的架构.....                         | 404 |
|        | 评估既有程序代码的适用性.....                     | 406 |
|        | 对 ODBC 做规划.....                       | 411 |
|        | 第三方的函数库 (Third-Party Libraries) ..... | 413 |
|        | 提要.....                               | 413 |
| 第 16 章 | ISAPI .....                           | 415 |
|        | Web 服务器及其工作原理 .....                   | 416 |
|        | ISAPI.....                            | 417 |

|  |      |
|--|------|
| IS2ODBC 范例程序 .....                     | 420  |
| 提要.....                                | 427  |
| 第 17 章 OLE, ActiveX, COM.....          | 429  |
| COM 的线程模型 (COM Threading Models) ..... | 431  |
| AUTOINCR 范例程序.....                     | 437  |
| 提要.....                                | 443  |
| <br>                                   |      |
| 附录 A MTVERIFY 宏.....                   | 445. |
| 附录 B 更多的信息.....                        | 451  |

# 常见问答集

## Frequently Asked Questions

|  |     |
|--|-----|
| <b>FAQ 01:</b> 合作型(cooperative)多任务与抢先式(preemptive)多任务有何不同? ..... | 5   |
| <b>FAQ 02:</b> 我可以在 Win32s 中使用多个线程吗? .....                       | 6   |
| <b>FAQ 03:</b> 线程和进程有何不同? .....                                  | 10  |
| <b>FAQ 04:</b> 线程在操作系统中携带多少“行李”? .....                           | 11  |
| <b>FAQ 05:</b> Context Switch 是怎么发生的? .....                      | 14  |
| <b>FAQ 06:</b> 为什么我应该调用 CloseHandle()? .....                     | 38  |
| <b>FAQ 07:</b> 为什么可以在不结束线程的情况下关闭其 handle? .....                  | 40  |
| <b>FAQ 08:</b> 如果线程还在运行而我的程序结束了, 会怎样? .....                      | 47  |
| <b>FAQ 09:</b> 什么是 MTVERIFY? .....                               | 48  |
| <b>FAQ 10:</b> 我如何得知一个核心对象是否处于激发状态? .....                        | 74  |
| <b>FAQ 11:</b> 什么是一个被激发的对象? .....                                | 75  |
| <b>FAQ 12:</b> “激发”对于不同的核心对象有什么不同的意义? .....                      | 76  |
| <b>FAQ 13:</b> 我如何在主线程中等待一个 handle? .....                        | 85  |
| <b>FAQ 14:</b> 如果线程在 critical sections 中停很久, 会怎样? .....          | 101 |
| <b>FAQ 15:</b> 如果线程在 critical sections 中结束, 会怎样? .....           | 101 |
| <b>FAQ 16:</b> 我如何避免死锁? .....                                    | 103 |

|  |     |
|--|-----|
| <b>FAQ 17:</b> 我能够等待一个以上的 critical sections 吗? .....                     | 106 |
| <b>FAQ 18:</b> 谁才拥有 semaphore? .....                                     | 118 |
| <b>FAQ 19:</b> Event object 有什么用途? .....                                 | 120 |
| <b>FAQ 20:</b> 如果我对着一个 event 对象调用 PulseEvent()<br>并且没有线程正在等待, 会怎样? ..... | 124 |
| <b>FAQ 21:</b> 什么是 overlapped I/O? .....                                 | 150 |
| <b>FAQ 22:</b> Overlapped I/O 在 Windows 95 上有什么限制? .....                 | 150 |
| <b>FAQ 23:</b> 我能够以 C runtime library 使用 overlapped I/O 吗? .....         | 152 |
| <b>FAQ 24:</b> Overlapped I/O 总是异步地(asynchronously)执行吗? .....            | 158 |
| <b>FAQ 25:</b> 我应该如何为 overlapped I/O 产生一个 event 对象? .....                | 159 |
| <b>FAQ 26:</b> ReadFileEx()和 WriteFileEx()的优点是什么? .....                  | 163 |
| <b>FAQ 27:</b> 一个 I/O completion routine 何时被调用? .....                    | 163 |
| <b>FAQ 28:</b> 我如何把一个用户自定义数据传递给 I/O completion routine? .....            | 165 |
| <b>FAQ 29:</b> 我如何把 C++ 成员函数当做一个 I/O completion routine? .....           | 170 |
| <b>FAQ 30:</b> 在一个高效率服务器(server)上我应该怎么进行 I/O? .....                      | 172 |
| <b>FAQ 31:</b> 为什么一个 I/O completion ports 是如此特殊? .....                   | 175 |
| <b>FAQ 32:</b> 一个 I/O completion port 上应该安排多少个线程等待? .....                | 179 |
| <b>FAQ 33:</b> 为什么我不应该使用 select()? .....                                 | 183 |
| <b>FAQ 34:</b> volatile 如何影响编译器的最优化操作? .....                             | 198 |
| <b>FAQ 35:</b> 什么是 Readers/Writers lock? .....                           | 206 |
| <b>FAQ 36:</b> 一次应该锁住多少数据? .....   | 215 |
| <b>FAQ 37:</b> 我应该使用多线程版本的 C run-time library 吗? .....                   | 220 |
| <b>FAQ 38:</b> 我如何选择一套适当的 C run-time library? .....                      | 221 |
| <b>FAQ 39:</b> 我如何使用 _beginthreadex()和 _endthreadex()? .....             | 224 |
| <b>FAQ 40:</b> 什么时候我应该使用 _beginthreadex()而非 CreateThread()? .....        | 227 |
| <b>FAQ 41:</b> 我如何使用 Console API 取代 stdio.h? .....                       | 240 |

|  |     |
|--|-----|
| <b>FAQ 42:</b> 为什么我不应该使用 _beginthread()? .....                 | 248 |
| <b>FAQ 43:</b> 我如何以一个 C++ 成员函数当做线程起始函数? .....                  | 256 |
| <b>FAQ 44:</b> 我如何以一个成员函数当做线程起始函数? .....                       | 261 |
| <b>FAQ 45:</b> 我如何能够阻止一个线程杀掉它自己? .....                         | 282 |
| <b>FAQ 46:</b> CWinApp 和主线程之间有什么关系? .....                      | 290 |
| <b>FAQ 47:</b> 我如何设定 AfxBeginThread()中的 pThreadClass 参数? ..... | 293 |
| <b>FAQ 48:</b> 我如何对一个特定的线程调试? .....                            | 324 |
| <b>FAQ 49:</b> 如果一个新的线程使用了我的 DLL, 我如何被告知? .....                | 370 |
| <b>FAQ 50:</b> 为什么我在写 DLL 时需要小心所谓的动态链接? .....                  | 376 |
| <b>FAQ 51:</b> 为什么我在 DllMain 中启动一个线程时必须特别小心? .....             | 379 |
| <b>FAQ 52:</b> 我如何在 DLL 中设定一个 thread local storage(TLS)? ..... | 389 |
| <b>FAQ 53:</b> _declspec(thread)的限制是什么? .....                  | 392 |
| <b>FAQ 54:</b> 我应该在什么时候使用多线程? .....                            | 398 |
| <b>FAQ 55:</b> 我能够对既有程序代码进行多线程操作吗? .....                       | 406 |
| <b>FAQ 56:</b> 我可以在我的数据库应用程序中使用多线程吗? .....                     | 411 |

x 常见问答集 (Frequently Asked Questions)

---

# 第一篇

## 上路吧，线程

### Threads in Action

|                                    |     |
|------------------------------------|-----|
| 第 1 章 为什么要“千头万绪” .....             | 3   |
| 第 2 章 线程的第一次接触 .....               | 25  |
| 第 3 章 快跑与等待 .....                  | 61  |
| 第 4 章 同步控制（Synchronization） .....  | 93  |
| 第 5 章 不要让线程成为脱缰野马 .....            | 131 |
| 第 6 章 Overlapped I/O，在你身后变戏法 ..... | 149 |



# 为什么要“千头万绪”

## Why You Need Multithreading

这一章解释为什么“多线程多任务”是程序开发者与用户都需要的一个重要资产。本章描述重要术语，如 `thread` 和 `context switch`，并讨论了 `race condition`——多线程多任务的祸乱根源。

电脑工业界每有新的技术问世，人们总是不遗余力地去担忧“它是不是够重要”。公司行号虎视眈眈地注意其竞争对手，直到对方采用并宣扬这技术有多么重要，才开始急急赶上。不论这技术是不是真的很重要，每一个人都想尽办法让最终用户感觉“真的很重要”。好啦，于是最终用户真的觉得需要它了——即使他们完全不了解那是什么东西。

“线程”程序设计正处在这个循环的起点。虽然线程在各式各样的操作系统上已经存在了不只十年，但它毕竟还是藉着无孔不入的 Windows 95 和 Windows NT，才能够打进家庭软件和商务应用软件中。

不久的将来，多线程多任务软件将广泛地蔓延开来。线程将成为每一个软件开发者必须使用的标准程序工具。并不是每一个程序都必须使用线程，然而多线程多任务——一如多媒体软件或 Internet 软件所支持的——将使程序的效

率得以高度发挥。线程可以改善用户对于软件操作的感受，简化程序的开发，在同一时间的一台服务器上提供对成百上千用户的支持。用户通常只知晓其结果，他们不知道背后是什么力量促成了这伟大的改良。

单线程程序就像超级市场中唯一的一位出纳员。这个出纳员对于小量采购可以快速结账，但如果有人采买了一大车货品，结账就需要点时间了，其他每一个人都必须等待。

多线程程序像是有一群出纳员，每人负责一条线。某些线专门用来为大买家服务，其他线处理小市民的采买。一条线瘫痪了，并不会影响其他线。

根据这样的宏观印象，下面是一个简单的定义：

**多线程，使程序得以将其工作分开，独立运作，不互相影响。**

线程并不总是被要求达到这样的目标，不过它们的确使这个目标更容易达成。为了了解线程在什么地方进入程序设计的大版图中，我们最好稍稍知道，自从 MS-DOS 问世到现在，程序员的需求有了些什么样的改变。

## 一条曲折的路

---

过去 15 年来，在微软操作系统上工作的程序开发者，花费在程序与程序的合作上的精力愈来愈少。由于用户的需要以及程序体积的增长，操作系统必须负担愈来愈多的任务在“多任务”上头，并且让一切顺利。

### MS-DOS

最初是 MS-DOS，其 1.0 版应该几乎已被所有人遗忘。它没有支持磁盘子目录，没有批处理语言（batch language），甚至没有 CONFIG.SYS 和 AUTOEXEC.BAT。它不支持 task 或 process（进程）的观念，程序执行起来便占据了整部机器的控制权。如果你运行 Lotus 1-2-3，你就不能够再做任何其他